

Fahrzeugart	Fabrikmarke	Typ	ZUSATZKARTE CH 3437 45
32) Lastwagen oder Sattel- schlepper (Fahrgestell)	IVECO	190 - 30 H 6x2 (VLA)	

Hersteller	IVECO FIAT S.p.A., I-10156 Torino oder IVECO MAGIRUS AG, D-7900 Ulm
Erkennungsmerkmale	auf Herstellerplakette "190-30 H" (Blattfederung 3. Achse) oder "190-30 HP" (Luftfederung 3. Achse) Fahrzeugsnummer "ZCFALVMSO....." oder "WJMA1VMSO....."
Herstellerplakette	unter Kühlergrill, rechts auf Spritzwand
Fahrgestellnummer	rechts, vorn seitlich auf Längsträger, hinter Vorderrad
Motorzeichen	"8210.22" vor Motornummer, links vorn seitlich auf Motorblock
Importeur	IVECO (SCHWEIZ) AG, Oberfeldstrasse 16, 8302 Kloten

Fahrgesteil	Motor	Typ	8210.22
Anzahl Achsen/Reifen	Marke	Takte	4
Federung	Bauart	Lage	vorn
Lenkung	Treibstoff	Anzahl Zylinder	6
Achsantrieb	Kühlung	Hub	156
Betriebsbremse	Bohrung	Steuer-PS	70,23
	Hubraum	bei /min	2000
Hilfsbremse	Leistung kW	bei /min	1200
	MG-max. Nm	Schalldämpfer	1 Topf 1000 x Ø 250 mm ++)
Feststellbremse			ohne Kennzeichen
Dauerbremse			
2-Kreis-Kontrolle			

Karosserie/Ausrüstung	Frontlenkerkabine / je nach Aufbau	Gewichte \$)	vorn	hinten	Total
Anzahl Türen	2	Leergewicht	laut Waagschein		
Sicherheitsgurten vorn	—	Gewichtsverteilung	je nach Fahrzeug		19000
Unterlegkeil	2/ 400x180x170 mm	Fabrikgarantie	7000 (7500) ++)	7500/13000	24000
Diebstahlsicherung	—	Reifengrösse	13 R 22,5	13 R 22,5	++++)
Treibstofftank	1/300 l/Stahl (diverse Inhalte lieferbar)	Ply/bar	18 / 8,5	18 / 8,5	
Warnvorrichtung	BOSCH (E) 20018	Tragkraft	7500	7500/13000	
Anzahl Plätze \$)	T 2 od. 3 v 2 od. 3	für Vmax	je nach 1. Achse, Index E-L		
Masse \$)	Innen	Feigen	9,00 x 22,5	9,00 x 22,5 Stahl	
Länge	2300/2500	Gar. Anhängelast gebremst/ungebremst		mech. Getriebe	autom. Getriebe
Breite	—	Garantiertes Gesamtzuggewicht	44000		
Höhe	—	Geprüfte Anhängelast	—		
Überhang vorn	1400	Garantierte Dachlast	—		
Überhang hinten	—	Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller	70-120		km/h
Bodenfreiheit	leer 330/360/340	gemessen	—	Motor	Zapfwelle

Geräuschemissionen

Getriebe

m13, RTO 9513
 m16, ZF 16S-130
 m16, IVECO 28130

i-A	Vorbeifahrt		Standmessung		Bemerkungen
	dB/A		dB/A	/min	
3,96-5,73	86,0		76,0	1500	ab)ac)
3,96-5,73	x		76,0	1500	ab)ac)
3,96-5,73	x		76,0	1500	ab)ac)

Angaben für den Fahrzeugausweis

(Code)

Fahrzeugart Lastwagen oder Sattelschlepper
 Marke und Typ I V E C O 190 - 30 H 6x2
 Typenschein-Nr. CH 3437 45
 Karosserie Je nach Aufbau

F
 Rauchemission BAV Anh. 3 ECE-24
 b= bei /min k= 0,07 bei 2000 /min k= 0,07 bei 1800 /min
 b= bei /min k= 0,14 bei 1600 /min k= 0,25 bei 1400 /min
 b= bei /min k= 0,76 bei 1200 /min k= 0,83 bei 1000 /min
 O O+P
 S Bacharach = 3,5 Einspritzpumpe BOSCH

Plätze Total 2 od. 3 vorn 2 od. 3
 Leergewicht laut Waagschein Treibstoff D
 Nutzlast Je nach Fahrzeug Hubraum 13790
 Gesamtgewicht 19000 Steuer-PS 70,23

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

- *) 2. Achse : gelenkte, luftgefederte Vorlaufachse.
 **) Lenkung : wirkend auf 1. und 2. Achse.
 ***) Betriebsbremse : auf Wunsch mit Anti-Blockier-System (ABS) BOSCH/WABCO. Abschaltdruck: 8,0 bar.
 +) Federspeicher : Betriebs- und Notlösedruck über 4-Kreis-Schutzventil; mech. Notlösung: Spindel an Zylinder.
 ++) Geräuschkämmung : Kabinenboden mit Lärmdämmmatte ausgekleidet, Absorptionsblende links und rechts in Radkasten (an Kabine montiert), Absorptionsblende links und rechts über Vorderachse (an Fahrgestell montiert), Viscolüfter 8 Blatt, ø 610 mm.
 +++) Fabrikgarantie : Vorderachse: 9 Federblätter à 14 mm = 7000 kg, 4 Federblätter à 21 mm = 7500 kg
 ++++) Reifenvarianten : 12 R 22,5, 16 PR, Tragkraft pro Achse bei 8,00 bar, Einzel = 6500 kg, Doppel = 11600 kg (v/max. je nach 315/80 R 22,5 Tragkraft pro Achse bei 8,25 bar, Einzel = 7500 kg, Doppel = 13000 kg i/Achse, 12,00 R 20, Tragkraft pro Achse bei 8,50 bar, Einzel = 7500 kg, Doppel = 13000 kg Index E - L) (weitere Varianten in Übereinstimmung mit Art. 13, Abs. 1 BAV zulässig)
 x) Achsabstand : von 3800 bis 5300 mm (1. bis 3. Achse) möglich.
 §) Masse, Spurkreis-Durchmesser, Anzahl Plätze und Ausrüstung sind bei der Einzelabnahme festzustellen bzw. zu kontrollieren. Bremsen, Anfahrvermögen und Unterlegkeil geprüft mit 19'000 kg. Markierlichter auf Kabinendach müssen ausser Betrieb gesetzt werden. Radmutterabdeckung bei Scheibenräder auf Vorderachse erforderlich. Windabweiser und verstellbarer Spoiler auf Kabinendach zugelassen.

Eintrag im Fahrzeugausweis: (nur bei Breite 2500 mm)

122 - Nur auf den für 2,5 m breite Fahrzeuge geöffneten Strassen zugelassen. Breitezichen erforderlich.

Ort und Datum der Prüfung

Kloten, 15.4.85

Ersetzt Typenschein vom

Eldg. Typenprüfstelle

Vn/lin

32) Lastwagen oder
Sattelschlepper
(Fahrgestell)

I V E C O

190-30 H 6x2 (VLA)

CH 3437 45

Emissions-Zusatzkarte

I

Nachtrag vom 07.11.85 in Bern - Ad

Schalldämpfervariante : 1 Topf = 1100 x 360 x 160 mm / Kennzeichen = IVECO 4207 3154 und
16 35 382 010 00

Auspuffaustritt = seitlich nach hinten = aa)

Lärmdämpfung : Kabinenunterboden mit schalldämmendem Material belegt;
Absorptionsblenden in beiden Radkastenöffnungen vorne;
Visco-Lüfter, \varnothing 640 mm, 8-Blatt.

Höchstgeschwindigkeit : 86 - 115 km/h (je nach Achsübersetzung)

Eidg. Typenprüfstelle

Geräuschemissionen

(E) Motortyp	(F) Getriebe	(G) i-A	(H) Vorbeifahrt; dB/A	(J) Standmessung		(R) Bemerkungen
				dB/A	min-1	
8210.22	m16, ZF 16 S-130	3,42-4,56	86,0	75,0	1500	aa)
8210.22	m13, FULLER RTO 11613	3,42-4,56	x	75,0	1500	aa)

Abgasemissionen

(E) Motortyp	(F) Getriebe	(G) i-A	Emissionen in g/km			(N) Leerlauf		ATG-Nummer
			(K) CO	(L) HC	(M) NO	CO	min-1	

Rauchemissionen

(E) Motortyp	(O) nach BAV Anhang 3			(O+P) nach ECE-24					
	b =	bei	min-1	k =	bei	min-1	k =	bei	min-1
				0,06	2000		0,12	1800	
				0,22	1600		0,37	1400	
				0,77	1200		0,70	1000	

(S) Bacharach 3,5

Einspritzpumpe BOSCH

x) in der Messung eines andern Gesamtübersetzungsverhältnisses eingeschlossen

33) Lastwagen oder
Sattelschlepper
(Fahrgestell)

I V E C O

190-30 H 6x2 (VLA)

CH 3437 45

Emissions-Zusatzkarte

II

Nachtrag vom 21.01.87 in Bern - SW

Emissionswerte 01.10.86 erfüllt

Schalldämpfer : 1 Topf = 1100x360x160 mm "T16.35.385.02.0.00"

Lärmdämpfung : Kabinenunterboden mit schalldämmendem Material belegt;
Absorptionsblenden in beiden Radkastenöffnungen vorne;

Emissionswerte siehe Rückseite

Eidg. Typenprüfstelle

Geräuschemissionen

(E) Motortyp

(F) Getriebe

(G) l-A

(H) Vorbeifahrt; dB/A

(J) Standmessung
dB/A min-1

(R) Bemerkungen

8210.22

m16, ZF-16S-130

3,42-4,56

83,5

73,0 1500

ab

8210.22

m13, FULLER RTO 11613

3,42-4,56

x

73,0 1500

ab

Abgasemissionen

(E) Motortyp

(F) Getriebe

(G) i-A

Emissionen in g/km

(K) CO

(L) HC

(M) NO

(N) Leerlauf
CO min-1

ATG-Nummer

Rauchemissionen

(E) Motortyp

(O) nach BAV Anhang 3

(O+P) nach ECE-24

b = bei min-1

k = bei

min-1

k =

bei

min-1

b = bei min-1

k = bei

min-1

k =

bei

min-1

b = bei min-1

k = bei

min-1

k =

bei

min-1

(S) Bacharach

Einspritzpumpe

(Rauchwerte siehe EZK I vom 07.11.85)

x) in der Messung eines andern Gesamtübersetzungsverhältnisses eingeschlossen